#### إلى إخوتي الخمسة سنفتح عيوننا على وجه الرب



To my five brothers

#### We will open our eyes to the face of the Lord

From the hand of the Lord we were created with love, he breathed in us his Spirit. He created us according to His likeness and printed in us His image. He gave man the ability to talk with Him, but who is able to address himself to somebody who is not at his level or of his nature? Therein lies the secret of love and faith in its explanation of the mystery of existence, and the mystery of God and man. The Bible gives us instructions about it, by listing the mystery of creation and salvation, where man, who enjoyed walking with God in the garden, tried to become like him, and thus by the seduction of evil, he fell down and lost his discernment... God incarnated to lift man towards Him, and restore to him the secret of divinity and the secret of existence. In our meditation of the gospel we see one call: Come to the Kingdom of God ... Your names are written in heaven ... Come inherit eternal life ... You have a share with me ... Enter into the joy of your master ... And eternal life is that they may know you, the true God ... Yes, we will know God and you we will see Him face to face, therein manifests the full truth, and this is what St. Paul illustrates to us that here we see in a mirror, while there we will know as we are known.

Christian faith teaches us that we are on a transition journey to God, and life is only a bridge to eternal life. Can we build our homes and our castles on a bridge? Of course not! Thus there is no permanence on this earth, but we live and our eyes tight toward heaven, where Christ is seated at the right hand of the Father. We live with Him in earth's struggles and fatigues, to complete our lives in heaven, where there is neither sorrow nor pain...Christian hope teaches us that our home is in heaven, and there God prepared for us what no eye have seen and no ear have heard. It teaches us that we will close our eyes to this earth to open them on the face of the Lord, and see Him in heaven with the angels and saints. We are the sons of heaven because we are Christ's brothers and his partners in inheritance. Do we mourn our dead like someone who does not have hope? We miss them, we cry, but we do not despair. They left this earth, but they are now in the Father's bosom. We do not see them, but they are watching us. We cannot touch them, but we can pray with them and for them...Christian prayer is always: remember me in your kingdom, and the Lord's answer will be: today you will be with me in paradise.

#### **Carmelite Father Michel Abboud**

Main Center: Zouk Mkayel, Kesrouan, Lebanon, Tel/Fax: +961 9 221 601 +961 3 702 988 المركز الرئيسي: زوق مكايل، حي القوز، بناية مار الياس تلفون/ فاكس : ٩٦١ ٩ ٢٢١٦٠١ – ٧٠٢٩٨٨ – ٩٦١ ٣٠٠٦٠٢ بريد إلكتروني: info@ouzkournifimalakoutika.org – موقع إلكتروني: info@ouzkournifimalakoutika.org Facebook: Ouzkourni fi Malakoutika

الله والانسان. يعطينا الكتاب المقدّس تعليماً عن هذا، بسرد سر الخلق والخلاص حيث حاول الانسان، الذي كان يتمتع بالتنزّه مع الله في الجنة، ان يصير مثله، وذلك بإغواء من الشرير، فسقط وفَقَد هذا التميّز. . . فتُجسّد الله ليرفع الانسان نحوه، ويعيد إليه سر الالوهة وسر الوجود. ففي تأملنا بالانجيل نرى الدعوة واحدة: هلموا الى ملكوت الله. . . اسماؤكم مكتوبة في السماء. . . تعالوا رثوا الحياة الابدية. . . لكّ نصيب معي . . ادخل نعيم سيَّدكَ . . . والَّحياة الابديَّة هي ان يعرفوك انتَ الاله الحق . . . نعم سنعرف الله وسنراه

صورته. لقد أعطى الانسان القدرة على مخاطبته، وهل يقدر أحد ان يخاطب أحداً إن

لم يكن من مستواه او من كيانه؟ هنا يكمن سر الحب والايمان في شرحه لسرّ الوجود وسر

من يد الرب بالحب خلقنا، ونفخ روحه فينا. لقد خلقنا على مثاله وطبع فينا

وجهاً لوجه، هناك تنجلي الحقيقة الكاملة، وهذا ما يوضحه لنا القديس بولس بأننا هنا نرى في مرآة ، أما هناك فنعرف مثلما نحن معروفين .

الايمان المسيحي يعلمنا أننا في سفر وعبور الى الله، وما الحياة إلاّ جسر نحو الابدية. وهل نستطيع أن نبني منازلنا وقصورنا على جسر؟ بالطبع لا. هكذا فلا ديمومة في هذه الارض، وإنما نعيشُ وأنظارنا مشدودة نحو السمَّاء حيثُ المسيح جالس عن يمين الآب. نعيش معه في جهاد الارض وتعبها، لنكمل حياتنا في السماء حيث لا حزن ولا وجع. . . الرجاء المسيحي يعلمنا ان موطننا هو السماء، وهناك أعد الله لنا ما لم تره عين ولم تسمع به اذن. يعلمنا اننا سنغمض عيوننا عن هذه الارض لنفتحهما على وجه الرب، ونشاهده في السماء مع الملائكة والقديسين . نحن ابناء السماء لأننا نحن ابناء الله ، فنحن إخوة المسيح وشركاؤه في الميراث. فهل نحزن على أمواتنا كمن لا رجاء لهم؟ نشتاق، نبكي، ولكن لا نيأس. هم تركوا هذه الارض، إنما هم الآن في حضن الآب. نحن لا نراهم، انما هم يشاهدوننا، لا نقدر ان نلمسهم، إنما نستطيع ان نصلي معهم ومن أجلهم . . . فصلاة المسيحي تكون دوماً: اذكرني في ملكوتك يا رب، وجواب الرب يكون: اليوم تكون معي في الفردوس.

الاب ميشال عبود الكرملي

## قداديس احتفالية

- الجمعة ٢٠١٢/١١/٢ مساءً، تحتفل الجماعة بالقداس الإلهي في كنيسة مار فوقا غادير بمناسبة تذكار الموتى.
- الأحد ٢٥ /٢٠١١ ٢٠١٢ ظهراً، تحتفل الجماعة بالقداس الإلهي في المركز بمناسبة الذكرى الثالثة لافتتاحه تليه مائدة المحبة.

## نشاطات تشرين الأول ٢٠١٢

- أعمال الرحمة
- الاثنين ٢٠١٢/١٠/٨ السابعة مساءً ، زيارة الجماعة لعائلة أنت أخي بلونة للمشاركة الرجاء الاتصال بالأرقام المدّوتة أدناه .

### • محاضرات تنشئة

- الثلاثاء ٩ / ٢ / ٢ / ٢ وفي الثلاثاء من كل أسبوع من ٣٠: ١ ١ : ١ صباحاً. تفسير كتاب مقدس « رسائل يوحنا » مع الأب ابراهيم سعد .
  - السبت ٢٠١٢/١٠/٢٠ : ١١:١٥-١٠:٠٠ « المسيح في حياة المتألم» مع الأب جورج رعد والآنسة زينه معلوف
    - ٠٣:١٠- ١٣:٠٠ «الايمان» مع الخوري جوزف سلوم.
    - الاثنين ٢٩ / ٢ ، ١ ، ٢ ، ٧ مساءً « سنرى و جه الرب» مع الأب ميشال عبود الكرملي.

# نشاطات تشرين الثاني ٢٠١٢

# • محاضرات تنشئة

- الثلاثاء ٢٠١٢/١١/ وفي الثلاثاء من كل أسبوع من ٣٠: ١٠ ١١:٣٠ صباحاً. تفسير كتاب مقدس « رسائل يوحنا » مع الأب ابراهيم سعد.
  - السبت ١١:١٥ « المسيح في حياة المتألم» السبت ١١:١٥ « المسيح في حياة المتألم» مع الأب جورج رعد والآنسة زينه معلوف
    - · ٣:١٠- ١٣:٠٠ (الايمان) مع الخوري جوزف سلوم .

# برنامج القداديس لأجل إخوتنا الراقدين على رجاء القيامة «تشرين الأول ٢٠١٢ »

- رعية القديس ديمتريوس الزوق ، كنيسة سيدة البشارة للراهبات الشويريات زوق مكايل ، الأربعاء ٢٠١٢/١٠/٣ -٣٠: ٦ مساءً ـ و في الأربعاء الأول من كل شهر
  - كنيسة مار فوقا غادير ، الخميس ٢٠١٢/١٠/٤ ٦:٣٠ مساءً ، وفي الخميس الأول من كل شهر
  - كنيسة مار جرجس الديشونية ، السبت ٢٠١٢/١٠/٦ ٦ مساءً ، وفي السبت الأول من كل شهر .
    - كنيسة سيدة لبنان لندن، السبت ٢٠١٢/٦٠/٦ ٧ مساءً، في السبت الأول من كل شهر. • كنيسة مار شربل - عمان، السبت ٢٠١٢/١٠/٦ - ٦ مساء، وفي السبت الأول من كل شهر.
  - كنيسة القديس جاورجيوس المنصورة، الأحد ٢٠١٢/١٠/٧ ١١ ظهراً، وفي الأحد الأول من كل شهر.
    - رعية القديس يوحنا فم الذهب، كنيسة القديس برنابا لندن، الأحد ٧ /١٠ ٢/١٠ ٢٠١ ظهراً، وفي الأحد الأول من كل شهر.
  - كنيسة سيدة لبنان نورمن او كلاهوما ، الأحد ٢٠١٢/١٠/٧ ١١ ظهراً ، وفي الأحد الأول من كل شهر .
    - كنيسة مارت تقلا المروج ، الثلاثاء ٢٠١٢/١٠/٩ ٦ مساءً، وفي الثلاثاء الثاني من كل شهر.
    - دير سيدة الكرمل الحازمية ، االثلاثاء ٩ /٢٠١٠ ٦ مساءً ، وفي الثلاثاء الثاني من كل شهر .
  - كنيسة رقاد السيدة المحيدثة المتن ، الأربعاء ٢٠١٢/١٠/١ ٦ مساءً ، وفي الأربعاء الثاني من كل شهر.
    - دير مار الياس انطلياس، الخميس ٢٠١٠/١١ ٦ مساءً، وفي الخميس الثاني من كل شهر.
  - كاتدرائية سيدة النجاة زحلة ، السبت ٢٠١٠/١٠/١٣ ٦ مساءً ، وفي السبت الثاني من كل شهر . • كنيسة مار جرجس الصعود – ضبيه، الأربعاء ٢٠١٢/١٠/١٧ حساءً، وفي الأربعاء الثالث من كل شهر.
- رعية سيدة الوردية فيكتوريا ايلاند ، لاغوس ، الأربعاء ٢٠١٢/١٠/١٠ ١٠ صباحاً ، وفي الأربعاء الثالث من كل شهر .
  - كنيسة مارت تقلا سد البوشرية ، الخميس ١٠/١٠/١٨ ٦ مساءً ، وفي الخميس الثالث من كل شهر .
    - كنيسة القديسة مورا القبيات ، السبت ٢٠ /٢٠١٠ ٦ مساء، وفي السبت الثالث من كل شهر.
  - كنيسة مار شربل أبابا، لاغوس، السبت ٢٠ /٢٠١٠ ٥ مساء، وفي السبت الثالث من كل شهر. • دير مار الياس الراس - جعيتا ، السبت ٢٠ /٢٠١٠/ - ٧ مساء، وفي السبت الثالث من كل شهر.
- كنيسة مار مارون، توكومان الارجنتين ، السبت ٢٠ /٢٠١٠ ٧ مساء، وفي السبت الثالث من كل شهر.
  - كنيسة سيدة الحبل بلا دنس- القبيات، الأحد ٢٠١٠/١٠/١- ٧مساءً، وفي الأحد الثالث من كل شهر.
  - كنيسة ماريوسف المطيلب، الخميس ٢٠١٢/١٠/٥ ٦ مساءً، وفي الخميس الأخير من كل شهر.
- كنيسة سيدة الإنتقال عينطورة ، كسروان ، الخميس ٢٠١٢/١٠/٥ ٦ مساءً ، وفي الخميس الأخير من كل شهر .
- كنيسة سيدة الخلاص مرجبا ، المتن ، الجمعة ٢٠١٢/١٠/٢ ٧مساءً ، وفي الجمعة الأخير من كل شهر .
- كنيسة القديسين قسطنطين وهيلانة جونية ، السبت ٢٠/١٠/٢٧ -٦ مساءً ، وفي السبت الأخير من كل شهر .
  - كنيسة مار مارون تل ذنوب، الأحد ٢٠١٢/١٠/٢٨ ٦ مساءً، وفي الأحد الأخير من كل شهر.
- كنيسة مار مارون ، بيادر– رشعين زغرتا؛ الثلاثاء ٢٠١٢/١٠/٣٠ ٦ مساءً ، وفي الثلاثاء الأخير من كل شهر . • كاتدرائية القديس نيقولاوس – بلونة ، الأربعاء ٢٠١٢/١٠/٣١ - ٦:٣٠ مساءً ، وفي الأربعاء الأخير من كل شهر .
  - دير يسوع الملك زوق مصبح ، تتوقف القداديس فيه استثنائياً بسبب ترميم الدير

October 2012

